



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7250374 / 06.07.2021
Purch. ord. no.: 5500043068
Purch. ord. Date: 27.06.2019
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30022720 / 16.07.2019
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie

Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 5.302,527 KG Net weight 3.978,527 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510311480 Transmission Housing cpl Customer article number: 2510630003Position1	499 PC	3.978,527 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	20 PC	292 KG
900002	TBA-501711 Tray TH DCT300 RSA fin-red/green/blue	120 PC	1.032 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 499

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 20

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 15/7/21

Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)

15 LUG 2021

"Ricevuta con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

rosa = Exemplar für Absender / rose = Exemplaire per mittente / pink = Copy for sender
blau = Exemplar für Empfänger / bleu = Exemplaire per destinataro / blue = Copy for consignee
grün = Exemplar für Frachtführer / verde = Exemplaire per trasportatore / green = Copy for carrier
rosa = Exemplar für Absender / rose = Exemplaire per mittente / pink = Copy for sender
blau = Exemplar für Empfänger / bleu = Exemplaire per destinataro / blue = Copy for consignee
grün = Exemplar für Frachtführer / verde = Exemplaire per trasportatore / green = Copy for carrier

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim Logistik Burgheimmer Straße 5 91438 Bad Windsheim		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna SPA Via Dei Ciclamini 4 40126 Modugno		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg www.schweitzer-spedition.de					
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Modugno Italien		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 6107					
4 Ort und Tag der Beförderung Lieu et date Ort/Lieu Land/Pays Datum/Date 06.07.2021 Werk Bad Windsheim		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 in the place of destination in box 3.					
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Lsnr 269988 / 269970	6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 24 Pal. Betriebesgehirn 66 Pal. Pumpen, Muffen, Saggel, RB-144	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Offiz. Benennung d. Beförderung Designation officielle de transport	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 27893 KG	12 Umlang in m³ Cubage m³
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanieres et autres) Prescriptions particulières	14 Rückerstattung Remboursement	15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement	19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer	20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières	21 Ausgefertigt in Etablie à Bad Windsheim am le 06.07.21	22 Ort und Tag der Beförderung Lieu et date Via dei Ciclamini am le 14.08.2021	23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)
24 Ausgefertigt in Etablie à Bad Windsheim am le 06.07.21	25 Anweisung der Entfernung Indication de la distance 31438 Bad Windsheim bis km	26 Vertragspartner des Frachtführers	27 Amtliches Kennzeichen Kfz HNV 322	28 Nutzlast in kg	29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	30 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	31 Benutzte Gen.-Nr. National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT ☐

1-15 einschließlich
y compris et

21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrsymbol, Name, Verpackungsgruppe und Umverpackungsgröße. Unter der Rubrik 1 und 7 siehe Sonderanweisungen. Bei Gefahrstoffen sind die Angaben in der Rubrik 1 und 7 zu ergänzen. Bei Gefahrstoffen sind die Angaben in der Rubrik 1 und 7 zu ergänzen. Bei Gefahrstoffen sind die Angaben in der Rubrik 1 und 7 zu ergänzen.